加拿大 雲埠 泰興有限公司
TAI HING COMPANY LTD.
Phone MU 4-1028
265 E. Pender St. Vancouver, B.C. Canada

唐山雜貨 樣樣俱備
瓜菜肉類 日日新鮮
巧製燒臘 式式夠味
僑胞惠顧 特別歡迎

MISS ALFNA CHONG
Insurance Agent
426 Main St.
門牌四二六號緬街
電話MU 4-3526

蔣玉蓮保險事務所
代理人壽保險汽車意外火燭燕梳等
僑胞如有委託竭誠辦理服務週到

加拿大 卡屋利 李祐華事務所
Harry Lee Agencies
220A Centre Street
CALGARY, ALTA.
電話 33359 電話 26539
本以服務爲快樂之本。現在開設事務所於卡城。代理實業買賣。牛意買賣。各種燕梳。生禍事項。太平洋航空公司。美國總統船公司。來往遠東。日本。香港。機位船位。出國手續。如蒙惠顧。無任歡迎。

鄭少棠
專業裱花紙油色
寓跑路街三九一號
勝利旅館三十二號房
電話 MU1-3717

廣珍 首飾鐘錶鋪
Kwong Chin Ho Co MU1-1816
39 Pender St. E. Vancouver, B.C.

廣東麵廠
NIFTY NOODLES LTD.
213 Cordova St. East
Vancouver, B.C. MU1-1850
粗·細·炒麵 中西餐館合用
全蛋干麵
淨干麵
零沽批發行 歡迎索辦

長篇武俠小說 王度廬著

寶劍王孫

第卅肆回 小院死奸徒銷仇盡義 鐵窗來奇俠匿劍驚釵肆式

人傾害李慕白的時候。今天李慕白却滿懷着兇心殺氣。要在今夜非殺死那黃驥北不可！在大街小巷遶了幾轉兒。不知不覺走到一家小茶館的門前。茶館門前搭着涼棚。點着油燈。圍着許多人。都在那裏聽評書。說評書的人披着一件夏布小褂。手持壹柄摺扇。就將那柄摺扇比做刀槍架式。說的是水滸傳。正是「林冲雪夜上梁山」那個節目。李慕白在旁找了個凳子。夥計給他倒了壹盞碧茶。李慕白將寶劍立在桌角。他就一面喝茶。一面聽書。藉以消磨時間。聽到林冲爲高衙內及陸虞候所害。流配充軍。他極端隱忍。但是仇人還非要陷害他的性命不可。以致林冲殺死陸虞候。上了梁山之時。不禁勾引起自己腦中無限的感慨。就想：我去年到北京來。原是爲找個小事謀生。後來謀事未成。困在北京。蒙德嘯峯接濟我。寬慰我。但那是我們私人的友情。並不是他要藉着我欺凌誰。也不是我要仗着他。在京城胡作非爲。就是我與馮隆馮茂比武爭鬥。那也是他們找的我。並非我去惹的他們。與黃驥北又有何干？可是。黃驥北竟認爲我北京壓了他們的名頭。他親自到法明寺與我比武。被我打了一拳。他輸了。但他還假意和我交好。其實他却是蓄意要陷害我。後來他與胖盧三共商陰謀以强盜的罪名將我誣陷獄中。若不是德嘯峯肯以他的身家性命爲我作保。鐵小貝勒仗義救我。此時恐怕我早已冤屈死了！後來。黃驥北又打算謀害德嘯峯。但也未能得手。他才把那金槍張玉瑾和吞舟魚苗振山請來北京。想要藉着那兩個人的力量來害德嘯峯和我。恰巧那時孟思昭爲我在高陽受了重傷。我離京走了。德嘯峯雖然有楊健堂和邱廣超帮助。但也不是他們的對手。幸虧有俞秀蓮住在德家。將苗振山殺死。他們才勢力大減。後來我雖由高陽返回京都。只去住了

GB
上商標或下新商標
均是好麵包商標
gb GENERAL BAKERIES

香港明記參茸行
Ming Kee Medicine Co.
127 WING LOK ST. E. HONG KONG
本行專辦 外洋各埠 土木人參 野山炒參 清糖炒參 石柱湯參 拜春虎尾 北虎茸筋 各省藥材 珠子藥片 鹿茸宜耳
著名 雜參三鞭大補茶 武後始終大補茶
香港永樂東街一百二十七號

中醫師 惠謙氏
上海新中國醫學院畢業
考試院檢覈合格中醫生
暫寓亞力山大街四一號
電話 MU4-9657 夜 MU4-7317

聖占市大旅店
ST. JAMES HOTEL
52 Hastings St. E.
Vancouver 4, B.C.
Tel. MU 3-9962
不吝巨資重修務求盡善盡美力促設備美化本店位近華區交通便利侍應週到華貴幽靜一流風格價錢克己

Empire Drug Store
Carrall & Cordova Sts.
Vancouver, B.C.
Phone PA. 4934
精神及魄力是汝所應得
Bass Vitamineral
此藥丸能補益精神安睡及防傷寒令汝精神爽利
每盒百粒五元
卡路街夾加都華街
爺派藥材店敬

KUONG SUK ED 國光髮型公司
27 PENDER ST. VANCOUVER B.C.
電話 MU3-4929
專辦大宗 中國絲髮男女衣裳顧繡及水松名畫宮燈家具蘇杭雜貨應有盡有目錄印便函索即奉
精造 各式小衫線仔番禺殘館用衣樓仔女衫廚衣廚褲圍身枱布茶巾旅店床布枕袋毛巾毯褥大量貢獻

增拳益經銷書報畫刊
新辭淵四元 特價沽三元二毫五
歷代名人軼事第一輯第二輯每輯一元
唐五代宋詞選八毫五 三李詞集六毫
老子白話句解九毫五 孝經注解五毫
偉大青海盡頭壹元 人生十論一元
有辦法的姑娘四毫 少女之戀九毫
緩姍點心譜一元 京滬食經八毫
入廚三十年四毫 中國點心五毫
廣東點心七毫五 自由人報五仙
論語半月刊 武俠小說週報 武術雜誌
今日世界 福幼 世界兒童 每本二毫
租國週刊 人生半月刊 青年文友
每毫半 太平洋週報一毫 人生漫談
二毫五 駝龍傳上中下共一元二
雜誌雲報歡迎長期定閱
加屋不另收郵費 郵票十足通用
雲高華啓明公司
MING'S Confectionery
672 Alexander St. 374 Powell St.
Vancouver 4, B.C.

MU 4-3743
回味
HO INN CHOP SUEY
79 Pender St. East
Vancouver, B.C.
廚師上等 調味烹飪 地方雅潔 招呼妥當 大讌小酌 隨時應命 僑胞光顧 格外歡迎

固蘭天堂殯儀館
Glenhaven Memorial Chapel
Funeral Directors
1235 E. Hastings St. HA. 6940
殯殮事務 經驗豐富 完善妥辦 華友光顧 特別計平
司理人 佐麥吾謹啓

暗市黨長壽店
ARMSTRONG & CO.
304 Dunlevy Ave. MU 4-0535
VANCOUVER 4, B.C.

HOTEL SUN AH
雲高華埠
100 Pender St. E.
Vancouver, B.C.
電話 MU 5-9064
新亞旅社 華區遠近出入利便 房舍通爽床褥清潔 煖氣熱水日夜供應 招呼週到僑胞光顧 格外歡迎
司理 朱旺 甄法明 啓

伯鰲影相館
Yorkman Studio
617 Main St. MU1-4578
Vancouver, B.C.
本館影家庭相 結婚相護照相 與契據文件等

東亞旅社
TUNG AH ROOMS
101 E. PENDER ST.
Vancouver 4, B.C. 電話 MU 1-5080
本社設在華區 位居適中 景閒空氣 床褥潔淨 煖氣熱水 時常充足 各界僑胞 來往駐宿 長住實居 携隨行李 上落週妥 飛机 船紙 車票 服務代辦 如蒙垂委 竭誠歡迎
司理 關邦健謹啓

Lux Theatre 樂斯戲院
即日放映
「著名銀幕」
「電影好戲」
兼映該諸時事畫片

◎重新廣告
本旅館新人接手管業大加改革煥然一新房舍通爽氣暖溫煖床褥新買清潔水喉冷熱招待妥當專住優待僑光顧特別歡迎
NEW WORLD ROOMS
176 Pender St. E. Tel MU 1-9035
Vancouver, B.C.
新世界旅館 司理 盧金生 黃國連

加拿大 雲埠 金利源興記
GIM LEE YUEN HING KEE
75 PENDER ST. E. VANCOUVER 4, B.C.
PHONE — MA. 9743
海味雜貨
藥材丸散
大帮又到
◁話電新▷
[MU. 5-9743]

金星美聲南聲長壽唱片公司粵劇名曲大總滙 長壽及普通唱片包羅萬有
專售及修理各種家庭電具各國名廠
★新片大帮！
加拿大總代理美聲公司慢片
最新貢獻！
夜偷詩稿三張 歌壇皇帝—鍾雲山 清歌皇后—洗劍麗 携手傑作
★鳳鳴公司慢片
桃花扇一張 鍾雲山 洗劍勵 馮玉玲 陳影虹 合唱
玉堂春之探情一張 月兒 鄭幗寶 合唱
★幸運公司慢片
香羅塚三張 麥炳榮 李寶瑩 新任劍輝 李香琴 何燕燕 新梁醒波 合唱
背解紅羅三張 天涯 鍾麗容 李香琴 新白雪仙 小甘羅 張醒非 合唱
艷陽丹鳳三張 新任劍輝 崔妙芝 小千歲 鄧碧紅 尤聲甫 李學優 合唱
★娛樂第一期慢片
琵琶記四張 鍾雲山 新白雪仙 洗劍麗 李寶倫 合唱
△新來者捷訊！
學英語唱片 —十二寸— 一張 九元九五
助你講話流利，發音正確，收效迅捷，無憂不通，
▲外埠歡迎 C.O.D. 交易快捷安全▼
馬開錫電器行
Hoy's 450 Main St. Vancouver, B.C. MU1-1813
目錄印備函索即奉 精工樓
裝各種電火煤氣熱水爐工程
廠影相機錄音機與傳真機

葉求錦 Dr. K. G. Yip 536 Main St. Phone: Off. MU. 1-1716 " Res. HE. 3-3103
龔邦耀 Dr. E. B. Gung 193 E. Hastings " Off. MU. 1-8610 " Res. EM. 7017
趙社鴻 Dr. F. S. Chu 16 E. Hastings " Off. MU. 3-2053 " Res. WA. 2-8211
陳繼堯 Dr. G. H. Chan 628 Main St. " Off. MU. 4-2824 " Res. DI. 6846
梁甦魂 Dr. S. W. Leung 426 Main St. " Off. MU. 4-4934 " Res. CH. 7744
黃永源 Dr. W. Y. Wong 221 Main St. " Off. MU. 1-4709 " Res. CE. 8338
陳因 Dr. Theo. Y. Chang 193 E. Hastings St. " Off. MU. 5-7516 " Res. KE. 7784-L
兒科 周亮英 Dr. L. Ying Chou 1541 West Broadway " Off. CE. 0911 " Res. CH. 8626
專科小兒 黃文雄 Dr. Jock Wong 193 E. Hastings St. " Off. MU. 3-5230 " Res. DI. 0327
專科內科 徐鐸權 Dr. Dodd Q. Chu Suite 4, S. Burnaby 3745 Kingsway Off. HE. 3-0545 Res. HE. 3-6783
蔣黃文英 Dr. M. H. Chung 專醫婦科產科 Suite 2, 224 E. Broadway Off. EM. 2618 Res. BA. 1884
趙社現 Dr. W. S. Chu 426 Main St. Off. MU. 4-4843 " Res. N.W. 4749-R-1
李達宸 Dr. D. S. Lee 193 E. Hastings St. Off. MU. 1-7059 Suite 101
吳順才 Dr. Chye S. Goh 501 Main St. Suite 5 Off. MU. 5-6302

針灸醫師李經 [201-21st. S. E. Calgary, Alta.]
KING LEE
電話：AM-9-6019
概行具備國粹經驗良方精製丸散候診
各埠來信問症請附郵費五元空函請恕
血壓亢進 頭昏眼花 手足痲痺
偏枯癱瘓 肢體障礙 小兒痲痺
痞癥瘕瘰 黃疸胆石 鼻衄痔血